



MONITORUL OFICIAL

AL

ROMÂNIEI

Anul XIII — Nr. 163

PARTEA I
LEGI, DECRETE, HOTĂRÂRI ȘI ALTE ACTE

Vineri, 30 martie 2001

SUMAR

Nr.	Pagina	Nr.	Pagina
ORDONANȚE ȘI HOTĂRÂRI ALE GUVERNULUI ROMÂNIEI			
50.	1	341.	3
— Ordonanță de urgență pentru prelungirea valabilității Ordonanței de urgență a Guvernului nr. 4/2001 privind scutirea de la plata drepturilor de import și a comisionului vamal pentru unele bunuri provenite din import		— Hotărâre privind trecerea din domeniul public al statului și din administrarea Ministerului Culturii și Cultelor în domeniul public al municipiului Iași și în administrarea Consiliului Local al Municipiului Iași, județul Iași, a lucrărilor de artă monumentală „Titu Maiorescu” și „Grigore T. Popa”	
337.	2	342.	4
— Hotărâre pentru aprobarea Acordului dintre Ministerul Afacerilor Externe al României și Ministerul Afacerilor Externe al Federației Ruse cu privire la colaborarea în domeniul arhivelor diplomatice, semnat la Moscova la 15 iunie 2000		— Hotărâre privind trecerea din domeniul public al statului și din administrarea Ministerului Culturii și Cultelor în domeniul public al municipiului Timișoara și în administrarea Consiliului Local al Municipiului Timișoara a lucrării de artă monumentală „Regele Ferdinand I — Întregitorul”	
Acord între Ministerul Afacerilor Externe al României și Ministerul Afacerilor Externe al Federației Ruse cu privire la colaborarea în domeniul arhivelor diplomatice	2-3	343.	4
		— Hotărâre privind declararea utilității publice pentru lucrarea de interes național „CTE Rovinari — Extinderea, unificarea și supraînălțarea depozitelor de zgură și cenușă Cicani și Beterega”	

ORDONANȚE ȘI HOTĂRÂRI ALE GUVERNULUI ROMÂNIEI

GUVERNUL ROMÂNIEI

ORDONANȚĂ DE URGENȚĂ

pentru prelungirea valabilității Ordonanței de urgență a Guvernului nr. 4/2001 privind scutirea de la plata drepturilor de import și a comisionului vamal pentru unele bunuri provenite din import

În temeiul prevederilor art. 114 alin. (4) din Constituția României,

Guvernul României adoptă prezenta ordonanță de urgență.

Articol unic. — Prevederile Ordonanței de urgență a Guvernului nr. 4/2001 privind scutirea de la plata drepturilor de import și a comisionului vamal pentru unele bunuri provenite din import își prelungesc valabilitatea până la data de 30 iunie 2001.

PRIM-MINISTRU
ADRIAN NĂSTASE

Contrasemnează:
Ministrul industriei și resurselor,
Dan Ioan Popescu
Ministrul finanțelor publice,
Mihai Nicolae Tănăsescu

București, 29 martie 2001.
Nr. 50.

GUVERNUL ROMÂNIEI

H O T Ă R Ă R E
pentru aprobarea Acordului dintre Ministerul Afacerilor
Externe al României și Ministerul Afacerilor Externe
al Federației Ruse cu privire la colaborarea
în domeniul arhivelor diplomatice, semnat la Moscova
la 15 iunie 2000

În temeiul prevederilor art. 107 din Constituția României și ale art. 5 din Legea nr. 4/1991 privind încheierea și ratificarea tratatelor,

Guvernul României adoptă prezenta hotărâre.

Articol unic. — Se aprobă Acordul dintre Ministerul Afacerilor Externe al României și Ministerul Afacerilor Externe al Federației Ruse cu privire la colaborarea în domeniul arhivelor diplomatice, semnat la Moscova la 15 iunie 2000.

PRIM-MINISTRU
ADRIAN NĂSTASE

Contrasemnează:

p. Ministrul afacerilor externe,
Cristian Diaconescu,
secretar de stat

Ministrul finanțelor publice,
Mihai Nicolae Tănăsescu

Ministru de interne,
Ioan Rus

București, 22 martie 2001.
Nr. 337.

A C O R D

între Ministerul Afacerilor Externe al României și Ministerul Afacerilor Externe al Federației Ruse
cu privire la colaborarea în domeniul arhivelor diplomatice

Ministerul Afacerilor Externe al României și Ministerul Afacerilor Externe al Federației Ruse, numite în continuare *părți*, luând în considerare spiritul de prietenie și colaborare existent prin tradiție în relațiile româno-ruse, pornind de la dorința de extindere a cunoștințelor în România și în Federația Rusă cu privire la istoria relațiilor de prietenie dintre cele două țări și pentru a contribui la întărirea încrederii dintre ele, considerând că unul dintre cele mai bune mijloace pentru atingerea acestui deziderat este facilitarea accesului la materialele de arhivă, în special la documentele din arhivele de politică externă, recunoscând importanța arhivelor de care dispun, dorind să extindă colaborarea reciproc avantajoasă în domeniul arhivelor, au convenit asupra următoarelor:

ARTICOLUL 1

Părțile vor asigura colaborarea dintre direcțiile lor de arhive, pe bază de reciprocitate și cu respectarea legislației ambelor state, în strânsă conlucrare cu serviciile arhivelor de stat ale țărilor lor.

ARTICOLUL 2

Părțile vor asigura un schimb regulat de informații cu privire la prezența documentelor diplomatice în Ministerul Afacerilor Externe al României și în Ministerul Afacerilor Externe al Federației Ruse, referitoare la istoria părții solicitante, precum și la istoria raporturilor dintre cele două țări.

Condițiile concrete și modalitățile de acces al oamenilor de știință la documentația de arhivă, considerată deschisă pentru accesul cercetătorilor, sunt stabilite prin legislația în domeniu a statului fiecărei părți.

ARTICOLUL 3

Părțile vor colabora și se vor sprijini reciproc în descoperirea și copierea documentelor aflate în custodia lor; de asemenea, părțile se vor sprijini în obținerea accesului la arhivele de stat care dețin documente referitoare la istoria relațiilor dintre cele două țări.

Cheltuielile financiare pentru efectuarea unor astfel de lucrări vor fi suportate de partea la solicitarea căreia se execută lucrările.

ARTICOLUL 4

Pe bază de reciprocitate părțile vor înfăptui schimburi de literatură în domeniul arhivistic, cu caracter metodic-științific și informativ, în probleme de arhivă, precum și de publicații ale documentelor de arhivă.

ARTICOLUL 5

Părțile vor contribui la identificarea în arhivele lor a documentelor privind istoria celeilalte țări; de asemenea, părțile vor face schimb de copii de pe aceste documente, pe bază de reciprocitate sau utilizând o altă modalitate de compensare a cheltuielilor.

ARTICOLUL 6

Părțile vor dezvolta și vor perfecționa schimbul de experiență în domeniul arhivelor și vor organiza, pe bază de reciprocitate, consultări ale specialiștilor arhiviști.

ARTICOLUL 7

Părțile vor realiza ediții comune de documente de arhivă și vor organiza expoziții documentare cu privire la istoria relațiilor dintre România și Federația Rusă.

Condițiile financiare și de altă natură ale unei asemenea colaborări vor fi stabilite de fiecare dată printr-o înțelegere separată între părți.

ARTICOLUL 8

Prezentul acord va intra în vigoare la data ultimei notificări prin care părțile își vor fi comunicat reciproc îndeplini-

Pentru Ministerul Afacerilor Externe
al României,
Dumitru Preda

nirea procedurilor prevăzute de legislațiile statelor lor pentru intrarea lui în vigoare. Prezentul acord este valabil pe o perioadă de 5 ani și va fi prelungit în mod automat pentru următorii 5 ani, dacă nici una dintre părți nu informează în scris cealaltă parte despre intenția sa de a denunța valabilitatea acestuia cu cel puțin 6 luni înainte de expirarea duratei acordului.

Semnat la Moscova la 15 iunie 2000, în două exemplare, fiecare în limbile română și rusă, ambele texte fiind egal autentice.

Pentru Ministerul Afacerilor Externe
al Federației Ruse,
Petr Vladimirovici Stegini

GUVERNUL ROMÂNIEI

HOTĂRÂRE

privind trecerea din domeniul public al statului și din administrarea Ministerului Culturii și Cultelor în domeniul public al municipiului Iași și în administrarea Consiliului Local al Municipiului Iași, județul Iași, a lucrărilor de artă monumentală „Titu Maiorescu” și „Grigore T. Popa”

În temeiul prevederilor art. 107 din Constituția României și ale art. 9 alin. (1) din Legea nr. 213/1998 privind proprietatea publică și regimul juridic al acesteia,

Guvernul României adoptă prezenta hotărâre.

Art. 1. — Se aprobă trecerea din domeniul public al statului și din administrarea Ministerului Culturii și Cultelor în domeniul public al municipiului Iași și în administrarea Consiliului Local al Municipiului Iași, județul Iași, a lucrărilor de artă monumentală „Titu Maiorescu” și „Grigore T. Popa”, identificate potrivit anexei care face parte integrantă din prezenta hotărâre.

Art. 2. — Predarea-preluarea lucrărilor prevăzute la art. 1 se face pe bază de protocol încheiat între Ministerul Culturii și Cultelor și Consiliul Local al Municipiului Iași, la valoarea de inventar, în termen de 30 de zile de la data intrării în vigoare a prezentei hotărâri.

PRIM-MINIȘTRU
ADRIAN NĂSTASE

Contrasemnează:

p. Ministrul culturii și cultelor,
Laurențiu Tănase,
secretar de stat

Ministrul administrației publice,
Octav Cozmâncă

Ministrul finanțelor publice,
Mihai Nicolae Tănăsescu

București, 22 martie 2001.
Nr. 341.

ANEXĂ

**DATELE DE IDENTIFICARE
a lucrărilor de artă monumentală care se transmit din domeniul public
al statului în domeniul public al municipiului Iași**

Nr. crt.	Denumirea lucrării de artă monumentală	Caracteristicile lucrării	Dimensiunile lucrării	Amplasamentul lucrării	Valoarea (lei)	Persoana juridică de la care se transmit bunurile	Persoana juridică la care se transmit bunurile
1.	„Grigore T. Popa”	— autor: Nicolae Dorel Drăgușin — portret: marmură — soclu: granit	— portret: 165/92/94 cm — soclu: 350/250/120 cm	Universitatea de Medicină și Farmacie „Grigore T. Popa” din Iași	80.000.000	Ministerul Culturii și Cultelor	Consiliul Local al Municipiului Iași
2.	„Titu Maiorescu”	— autor: Dumitru Pasima — bronz	— scara: 1:1 — înălțime: 3,20 m	Universitatea „Alexandru Ioan Cuza” din Iași	448.700.000	Ministerul Culturii și Cultelor	Consiliul Local al Municipiului Iași

GUVERNUL ROMÂNIEI

HOTĂRÂRE

privind trecerea din domeniul public al statului și din administrarea Ministerului Culturii și Cultelor în domeniul public al municipiului Timișoara și în administrarea Consiliului Local al Municipiului Timișoara a lucrării de artă monumentală „Regele Ferdinand I — Întregitorul“

În temeiul prevederilor art. 107 din Constituția României și ale art. 9 alin. (1) din Legea nr. 213/1998 privind proprietatea publică și regimul juridic al acesteia,

Guvernul României adoptă prezenta hotărâre.

Art. 1. — Se aprobă trecerea din domeniul public al statului și din administrarea Ministerului Culturii și Cultelor în domeniul public al municipiului Timișoara și în administrarea Consiliului Local al Municipiului Timișoara a lucrării de artă monumentală „Regele Ferdinand I — Întregitorul“,

în valoare de 15.000.000 lei, realizată de sculptorul Petru Jecza-Ianovici.

Art. 2. — Predarea-preluarea lucrării prevăzute la art. 1 se va face pe bază de protocol încheiat între Ministerul Culturii și Cultelor și Consiliul Local al Municipiului Timișoara, la valoarea de inventar.

PRIM-MINISTRU
ADRIAN NĂSTASE

Contrasemnează:
p. Ministrul culturii și cultelor,
Laurențiu Tănase,
secretar de stat
Ministrul administrației publice,
Octav Cozmâncă
Ministrul finanțelor publice,
Mihai Nicolae Tănăsescu

București, 22 martie 2001.
Nr. 342.

GUVERNUL ROMÂNIEI

HOTĂRÂRE

privind declararea utilității publice pentru lucrarea de interes național „CTE Rovinari — Extinderea, unificarea și supraînălțarea depozitelor de zgură și cenușă Cicani și Beterega“

În temeiul prevederilor art. 107 din Constituția României și ale art. 7 alin. (1) din Legea nr. 33/1994 privind exproprierea pentru cauză de utilitate publică,

Guvernul României adoptă prezenta hotărâre.

Art. 1. — Se declară de utilitate publică lucrarea de interes național „CTE Rovinari — Extinderea, unificarea și supraînălțarea depozitelor de zgură și cenușă Cicani și Beterega“.

Art. 2. — Expropriator este statul român prin Societatea Comercială de Producere a Energiei Electrice și Termice

„Termoelectrica“ — S.A. București, care funcționează sub autoritatea Ministerului Industriei și Resurselor.

Art. 3. — Prezentul act de declarare a utilității publice va fi adus la cunoștință publică prin afișare la sediul Consiliului Local al Orașului Rovinari, județul Gorj.

PRIM-MINISTRU
ADRIAN NĂSTASE

Contrasemnează:
Ministrul lucrărilor publice, transporturilor și locuinței,
Miron Tudor Mitrea
Ministrul industriei și resurselor,
Dan Ioan Popescu

București, 22 martie 2001.
Nr. 343.

EDITOR: PARLAMENTUL ROMÂNIEI — CAMERA DEPUTAȚILOR

Regia Autonomă „Monitorul Oficial“, str. Izvor nr. 2–4, Palatul Parlamentului, sectorul 5, București,
cont nr. 2511.1–12.1/ROL Banca Comercială Română — S.A. — Sucursala „Unirea“ București
și nr. 5069427282 Trezoreria sector 5, București (alocat numai persoanelor juridice bugetare).

Adresa pentru publicitate : Centrul pentru relații cu publicul și agenții economici, București,
șos. Panduri nr. 1, bloc P33, parter, sectorul 5, telefon 411.58.33.

Tiparul : Regia Autonomă „Monitorul Oficial“, tel. 490.65.52, 335.01.11/2178 și 402.21.78,
E-mail: ramomrk@bx.logicnet.ro, Internet: www.monitoruloficial.ro
